

**Zeitschrift:** Le mouvement féministe : organe officiel des publications de l'Alliance nationale des sociétés féminines suisses

**Herausgeber:** Alliance nationale de sociétés féminines suisses

**Band:** 1 (1913)

**Heft:** 6

**Artikel:** A travers les Sociétés

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-248587>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 22.01.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

nationale une conférence sur la Hongrie, avec une série de 105 photographies, composée par la comtesse Teleki et M<sup>me</sup> de Szimay.

« Le Comité d'interprètes, présidé par M<sup>me</sup> Irma de Szimay, organise, depuis plus d'une année, des cours de langues allemande, française et anglaise, afin que les membres du Congrès aient à leur disposition, aussi hors du Congrès, des guides sachant plusieurs langues. Le Comité pour l'organisation des visites et des inspections, sous la présidence de M<sup>me</sup> Eugénie Meller-Miskolczy, exerce ses membres par des visites méthodiques dirigées avec compétence dans les musées, les institutions sociales et les curiosités de la capitale. Le Comité des excursions prépare, sous la présidence du Dr phil. Aranka Balint, des projets pour les visites de la Hongrie. Les grandioses montagnes de la Tâtra, le lac Balatou, le plus grand lac intérieur de l'Europe; les contrées romantiques du Bas-Danube; la Puszta, tant de fois célébrée par les chants; Mezökövesd, célèbre par ses costumes pittoresques; les bains, illustres par leurs excellentes eaux minérales et leur site charmant, de Trencsén-Teplicz; les ruines de Visegrád, etc., doivent présenter leurs beautés aux hôtes étrangers. Le Comité des fêtes prépare, sous la présidence de S. Exc. M<sup>me</sup> Léo de Lánczy, des réunions qui seront organisées en style hongrois. Le Comité de réception prend soin, sous la présidence de M<sup>me</sup> Olga Ungar, de caser convenablement les hôtes dans les meilleurs hôtels et pensions de Budapest, et organise l'hospitalité qui sera offerte.

« Le Congrès se tiendra dans la Redoute municipale, magnifiquement située au bord du Danube. »

Enfin, le Comité suffragiste autrichien convoque les congressistes à une conférence préliminaire, qui aura lieu à Vienne, le 11 et le 12 juin, et nous adresse à cet égard les renseignements suivants:

« Le Comité autrichien pour le Suffrage des Femmes tâchera de faire de son mieux, pour rendre à ses hôtes leur court séjour à Vienne aussi agréable et intéressant que possible, et pour prouver qu'à Vienne, la ville bien connue des jouissances et du plaisir de la vie, le sens et l'intelligence des questions sérieuses n'en est pas moins développé. Un grand nombre de femmes viennoises, des artistes en vue, les femmes en tête du mouvement féminin, etc., se sont réunies, pour faire tous les préparatifs nécessaires, et pour montrer, par la cordialité de leur accueil, que l'hospitalité viennoise mérite sa renommée.

« Le programme de la Conférence a été fixé comme suit: le soir du 11 juin 1913, une réception sera offerte par le Comité suffragiste autrichien; le matin du 12 juin, visite de la ville; le soir, une grande assemblée publique aura lieu, et un souper réunira tous les partisans de la démonstration. En outre, des invitations privées seront faites. Le journal des femmes *Wiener Mode* offrira, l'après-midi du 12 juin, un « five o'clock tea » musical. Une visite à l'Exposition Adriatique, au célèbre « Prater », est aussi prévue.

« La direction des chemins de fer de l'Etat vient d'accorder une réduction de prix sur toutes les lignes de chemin de fer de l'Etat autrichien. Différents hôtels ont consenti à faire des prix réduits. »

Il ne nous reste qu'à engager tous ceux qui le peuvent, à se rendre, en juin, à Vienne et à Budapest. Notre Association nationale suisse sera naturellement représentée à ce Congrès, et sa présidente, M<sup>me</sup> von Arx, Veltheim, Winterthour, étant en communication avec le Comité de l'Alliance internationale pour le Suffrage des Femmes, pourra donner des renseignements à ceux qui en désirent.

### A travers les Sociétés

*Sous cette rubrique, nous réservons toujours une place dans nos colonnes aux informations que les Sociétés féminines ou d'intérêt féminin de la Suisse romande désirent communiquer à nos lecteurs: annonces de conférences d'intérêt général, brefs comptes-rendus de séances, programmes d'activité, etc. Les textes destinés à cette rubrique doivent être envoyés à la rédaction du Mouvement Féministe avant le 30 de chaque mois, dernier délai.*

**Genève.** — Association pour le Suffrage féminin. — La question des « prud'hommes » est toujours, pour nous, à l'ordre du jour. Avertis que la demande d'initiative contre la loi donnant aux femmes l'électorat et l'éligibilité en matière de tribunaux de prud'hommes avait vu le jour, et que des listes de signatures circulaient, nous avons, de concert avec l'Union des Femmes et l'Union Ouvrière, fait apposer une affiche « Aux Citoyens », par laquelle nous engageons vivement nos concitoyens à ne pas signer cette initiative. — L'Assemblée générale de notre Association est fixée au jeudi 17 avril, à 8 h. 1/4 (Salle de la Taconnerie). A l'ordre du jour: rapports, élection du Comité, révision des statuts; puis une conférence de M. le prof. de Maday: *La Hongrie et le Suffrage des Femmes*. Cette séance est publique.  
E. Gd.

**Vevey.** — Union des Femmes. — Il a circulé, à la fin de février, à Vevey et dans les localités environnantes, une pétition adressée à la municipalité de Vevey, demandant que les enfants au-dessous de 16 ans ne soient pas admis aux représentations cinématographiques du soir, et que les programmes de l'après-midi soient strictement surveillés, afin de ne porter aucun préjudice moral à la jeunesse qui y assiste. Cette pétition, dont l'initiative était partie de l'Union des Femmes de Vevey, a été signée, en quatre jours, par 1340 personnes au-dessus de 20 ans; certains faits fâcheux concernant les représentations cinématographiques étant venus, ces derniers mois, à la connaissance de notre population, elle a rencontré partout le meilleur accueil. Le 28 février, quarante-six feuilles de la pétition étaient remises à la municipalité de Vevey, accompagnées d'une lettre explicative signée de trois membres du Comité de l'Union des Femmes, et exprimant l'espoir que la municipalité pourrait agir dans le sens exprimé par la pétition. Dans une lettre datée du 10 mars, la municipalité de Vevey exprime à l'Union des Femmes ses remerciements « pour sa sollicitude à l'égard de la jeunesse et ses efforts de préservation sociale, qui sont pour les autorités le meilleur des soutiens ». La municipalité ajoute qu'elle a demandé une entrevue au Conseil d'Etat, au sujet de nouvelles demandes d'installation de cinématographes, et qu'elle saisira l'occasion de parler de la pétition. L'Union des Femmes, par l'organe de ce journal, remercie chaleureusement les nombreuses personnes qui ont bien voulu la seconder, à Vevey et dans les environs, pour recueillir rapidement des signatures; elle a le ferme espoir que le bon accueil rencontré partout par la pétition est un sûr garant que nous nous acheminons vers un temps où le cinématographe, soigneusement contrôlé par les autorités municipales et scolaires, ne sera pas seulement un délassement ou parfois un agent de démoralisation, mais deviendra un instrument d'éducation et d'instruction pour la jeunesse.



## AVEC L'AUTO-CUISEUR Neofocarium Columba



Fabriqué par  
**MARC SAUTER**  
5, rue des Granges, GENÈVE  
Téléphone 33-44  
la Ménagère pratique fait une économie de 60 % en argent et en temps.

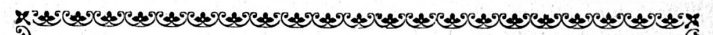
Amélioration des Aliments

DEMANDEZ LE PROSPECTUS



Spécialité de Chocolats des premières Marques  
THÉ DE CHINE ET DE CEYLAN  
Mlle C. WANGLER  
15, Place du Molard

A côté de la Station des Tramways.



## MAISON C. DE L'HARPE

LINGERIE très soignée  
MOUCHOIRS en tous genres  
COUVERTURES  
de laine blanche et de couleurs

Fusterie, 12, GENÈVE — TÉLÉPHONE 21-25

